

ANPFIFF

**Stadion-
Zeitschrift**



TUS ERFWEILER E. V. 1909

100 Jahre



Sportfest 2017

Ausgabe 40 – Sportfest 2017 – 23.06.17 – 25.06.17



Herzlich Willkommen beim TuS Erfweiler 1909 e.V.

autoPRO 
DER FACHHANDEL.

K+S

Inh. Alfred Keller

**Autoteile und Zubehör
CAMPINGZUBEHÖR**



Unser autoPRO-Fachhandel verbindet
Beratungs- und SB-Zone zu einer Erlebniswelt
für Autofahrer und Campingfreunde.

Unser autoPRO-Fachhandel bietet:

- Umfangreiches Sortiment an Autoteilen und Zubehör
- Campingzubehör der Firma BERGER
- Geschultes Fachpersonal
- Attraktives Preis-/Leistungsverhältnis
- und vieles mehr!

**LIQUI
MOLY**

**MOTORENÖLE
ADDITIVE
AUTOPFLEGE**

Alles für´s Auto

www.ksautoteile.de

K+S Autoteile und Zubehör · Industriestraße 40 · 66994 Dahn-Reichenbach

Telefon: 0 63 91 - 59 69 · Telefax 0 63 91 - 51 95 · E-Mail: info@ksautoteile.de

Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8.00 bis 12.00 Uhr + 13.00 bis 18.00 Uhr · Sa. 8.30 bis 12.00 Uhr



Grußwort Vorstandschaft



Hallo Sportfreunde,

die Vorstandschaft des TuS Erfweiler begrüßt alle Mannschaften, Fans, Gönner, Sponsoren oder auch einfach nur Fußballbegeisterten recht herzlich zum Sportfest 2017 auf unserem Sportgelände am Schlossberg.

Dieses Jahr findet das Sportfest wieder zur gewohnten Zeit statt. Der Rasenplatz wurde letzte Runde mit hohem finanziellen Aufwand saniert, weshalb der Termin sich geändert hatte. Das Ergebnis lässt sich durchaus sehen! Nicht wenige Mannschaften geben hier ihr positives Feedback bei ihrem Besuch am Schlossberg. Hier ein großer Dank an alle Helfer die über das gesamte Jahr viele Zeit für das Sportgelände investieren, denn hierzu gehört auch der Trainingsplatz, das Sportheim und der Kabinentrakt. Auch hier sind weitere Aktionen in kommender Zeit geplant.

Doch nun wollen wir sportlich auf die vergangene Saison zurückblicken:

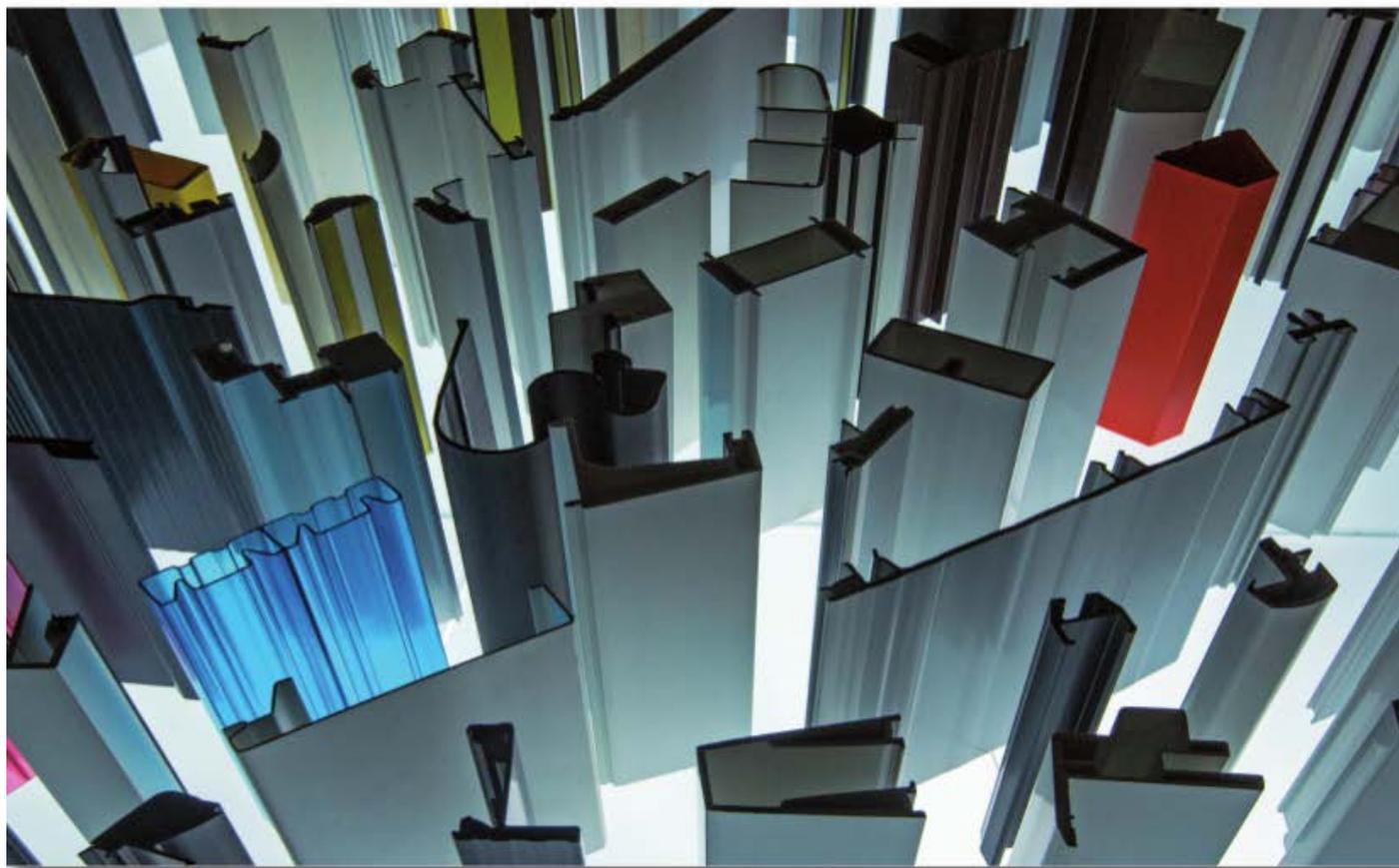
Unsere erste Mannschaft ist sehr gut in die Runde gestartet und spielte von Anfang an um die oberen Plätze mit. Dies war so nicht unbedingt zu erwarten, da sich viele ältere, erfahrene Spieler aus der aktiven Mannschaft zurückgezogen haben um in den AH Bereich zu wechseln. Das bedeutete für unseren Trainer Rainer Meyer, dass er eine neue Truppe rund um die verbleibenden Stammspieler der letzten Runde, gepaart mit vielen jungen Spielern und Neuzugängen formen musste. Die neue Mischung funktionierte bis zum Ende der Runde hin, auch unter den neuen Interimstrainern Uli Naab und Lutz Eickert, die Rainer Meyer kurz vor der Kerwe im Oktober 2016 ablösten, da dieser sich privat und beruflich verändern wollte und zurück in seine Heimat ging. Wir wünschen Rainer weiterhin alles Gute, danke für deine Arbeit. Am Ende der Saison wurde die Relegation wieder nur knapp verpasst. Eine Leistung auf die sich in den kommenden Jahren aufbauen lässt.

Im Jugendbereich ist Marco Nikolaus weiterhin der kommissarische Ansprechpartner. Wir sind händeringend auf der Suche nach einem Nachfolger, denn der Jugendbereich ist der elementare Grundstein eines jeden Vereins. Er koordiniert die erfolgreich spielenden Spieler des TuS Erfweiler. Sei es in einer eigenen Mannschaft, in der Spielgemeinschaft JSG Wasgau oder in der Kooperation mit dem SV Hinterweidenthal. Glückwunsch an alle Jugendspieler für das erreichte in der letzten Saison und ein Dank an die Trainer für das Engagement.

Auch unsere Damenmannschaft stellte in der kommenden Saison wieder eine Mannschaft im Spielbetrieb. Auch wenn hier die sportlichen Ziele nicht immer im Vordergrund stehen erfreut sich die Damenmannschaft an einem großen Zuwachs und guter Unterstützung bei ihren Spielen.

Auch die AH Abteilung war in der letzten Spielzeit sehr erfolgreich: die Ü50 Kicker des Wasgaus hatten es sogar geschafft, ihren Titel aus dem letzten Jahr, den Kreismeister-Titel, zu verteidigen. Dies ist bisher keiner Mannschaft vorher gelungen. Herzlichen Glückwunsch! Die Ü32 und die Ü40 waren bei Ihrer Pokalteilnahme in der letzten Runde leider nicht ganz so erfolgreich wie in den letzten Jahren. Trotz alledem blicken wir auf eine erfolgreiche Spielzeit zurück in der in den meisten Spielen, die Kicker des TuS, als Sieger das Spielfeld verließen.





Wir entwickeln und liefern vom Voll- bis zum Hohlprofil, vom Standardprofil bis zur aufwändigen Sonderanfertigung, von 20 g bis 3000 g pro Meter, in unterschiedlichen Farben und Thermoplasten, von hart über weich bis zu Hartweichkombinationen in Co-Extrusion für:

Fensterbau . Fassadenbau
Metallbau . Fahrzeugbau
Maschinenbau
Elektroindustrie
Verpackungen
Möbelindustrie
Haushaltswaren
Isolier- und Dämmbereich.

WIR ZEIGEN PROFIL

SLS Kunststoffverarbeitungs GmbH & Co.KG . Industriestraße 11. Industriegebiet . D-66994 Dahn
Telefon +49 6391 9243 - 0 . Fax +49 6391 9243 - 28 . Mail info@sls-kunststoffprofile.de . www.sls-kunststoffprofile.de





Grußwort Vorstandschaft



Nicht zu vergessen ist auch unsere Turnabteilung die von Ulrike Friedrich betreut wird. Sie betreut die jungen Turnerinnen einmal die Woche.

Auch ist unsere Laufabteilung mindestens einmal die Woche in der Gruppe zum Training verabredet, um in den vielen Läufen in der Region oder sogar auch bei Marathons in den Städten Deutschlands, mithalten zu können, und die Fahnen des TuS Erfweiler ins Ziel tragen zu können. Egal ob als Einzelläufer oder in der Gruppe. Weiterhin Hals- und Beinbruch.

Einen kleinen Eindruck über das Sportfest wie es in diesem Jahr geplant ist... Es steht wieder ein buntes Programm über 3 Tage an, an diesen auch für das leibliche wohl zu den Spielen auf dem Sportgelände im Freisitz gesorgt ist. Freitagabend eröffnet unsere AH Mannschaft wie auch in den letzten Jahren das Sportfest. Im Anschluss kämpft unsere 1. Mannschaft um den Sieg. Samstags steht wieder der Firmencup auf dem Programm mit Firmen aus der Region. Zu gewinnen gibt es hier attraktive Preise für die Gewinner. Der Sonntag steht wie immer im Zeichen der Jugend, gefolgt von einem kleinen Turnier von aktiven Mannschaften aus der Region.

Zum Abschluss wollen wir uns bei allen Helfern bedanken! Nur mit euch kann ein Verein wie der TuS Erfweiler weiter überleben und den immensen Aufwand stämmen, der nötig ist, um einen Verein und den damit verbundenen Spielbetrieb am Leben zu halten. Wie bei jeder Mannschaftssportart auch ... wenn jeder dem anderen ein bisschen unter die Arme greift und mithilft ... wird es im Kollektiv leichter! Und was ist ein Verein ohne die Sponsoren? Die meisten von euch können es sich vorstellen. Einen Spielbetrieb und ein Sportgelände eines Vereins aufrecht zu erhalten bedeutet auch hohen finanziellen Aufwand. Hier ein großer Dank an alle die den TuS Erfweiler finanziell unterstützen!

Wir wünschen allen Mannschaften ein erfolgreiches Wochenende beim TuS Erfweiler und allen Gästen einen kurzweiligen abwechslungsreichen Aufenthalt auf unserem Gelände.

Die Vorstandschaft

Dominik Hirschinger (Vorstand)

Alexander Memmer (Vorstand)

Uli Naab (Vorstand)

Der TuS Erfweiler trauert um Helmut Burkhard, langjähriges Vereinsmitglied, Trainer, Mitglied des Ausschusses, Vorstand, Platzwart und Freund.
Er wird immer ein Teil des TuS Erfweiler bleiben.



- Heizöl • Kraftstoffe
- Additive • Biodiesel • Holzpellets
- Tanks u. Tankanlagen • Tankreinigung
- Mineralöl- und Chemietransporte

BRENNSTOFFE
KÖHLER
 G M B H

Winterbergstraße 47 • 66996 Erfweiler
Tel. 06391/1702 • Fax 06391/3675

by PR

DER ELEKTRO-FACHBETRIEB
 IN IHRER NÄHE

Hohlweg 8a
66996 Erfweiler

Telefon + Fax
(06391) 1601

ELEKTRO
EISEL



Inh. Guido Eisel

**ELEKTROINSTALLATIONEN
 ALLER ART**

Liebe Fußballfreunde, schon stehen wieder die Sportwerbetage des TuS Erfweiler an. Ein Wochenende mit attraktiven Fußballspielen steht vor der Tür. Insbesondere der Firmencup am Samstag dürfte wieder ein Höhepunkt werden und spannende Spiele liefern. Die Werbetage sind immer ein Besuch wert. Und wie ist die Lage beim TuS? Unsere erste Mannschaft spielte in der C-Klasse lange Zeit um den Aufstieg mit. Der TuS hat nach wie vor eine junge hungrige Mannschaft mit Perspektive. Der Zusammenhalt war und ist gut. Der Spaß am Spiel ist wieder zurück. Im Zusammenspiel mit den umliegenden Vereinen ist es erneut gelungen die Jugendmannschaften zu besetzen. Wer in seiner Jugend Fußball spielen will, kann dies in Erfweiler beim TuS tun. Wie immer gilt der Dank allen Mitwirkenden und allen denen, die sich im Verein einbringen, sei es als Trainer, mit Wirtschaftsdiensten, mit Aufräumarbeiten, Mäharbeiten, den leidigen Schreibern und auch mit Sponsoring. Ein ganz besonderer Dank gilt der Vorstandschaft. Die Jungs arbeiten wirklich überall mit. Der Unterhalt des Sportheims und der Sportstätte ist eine riesen Aufgabe und dabei noch den Spielbetrieb am Leben zu halten ist mit viel, viel Arbeit verbunden. In Erfweiler wird unter eigener Regie Fußball gespielt und darauf können wir stolz sein.



Der TuS hat eine erste Mannschaft, eine gute AH, Jugendmannschaften in Spielgemeinschaften, eine gute und mittlerweile gestandene Frauenmannschaft, eine Laufabteilung und immer noch das Mädchenturnen. Damit der Verein das alles stemmen kann, ist der Erfolg der Sportwerbetage wichtig. Mit Ihrem Besuch unterstützen sie unseren TuS, und glauben Sie mir, jeder Cent, jeder Euro wird gebraucht. Also auf zum Sportfest!

Und wie immer wünsche ich allen unseren Mannschaften eine erfolgreiche kommende Saison.

Viel Spaß bei den Sportwerbetagen des TuS Erfweiler.

Walter Schwartz
(Ortsbürgermeister)

Pfälzisches im Deutschen Schuhmuseum Hauenstein Sportmuseum

- › Die Geschichte des Pfälzischen Sports
- › Über 600 Exponate auf 250 Quadratmetern
- › Filme, Fotos & Trophäen

Turnstraße 5
76846 Hauenstein
Öffnungszeiten
täglich von 9:30 – 17 Uhr
Dezember bis Februar
Mo – Fr 13 – 16 Uhr
Sa & So 10 – 16 Uhr
www.sportmuseum-pfalz.de




pfälzisches
sportmuseum

sportbund
pfalz



Deutsches
Schuhmuseum
Hauenstein
Museum für Schuhproduktion und Industriegeschichte

Foto: Achim Sportbund Pfalz



Freitag, 23.06.2017

18:00 Uhr, E-Jugend

19:00 Uhr – AH Ü32

SG Erfweiler / Hinterweidenthal – SG AH Münchweiler

20:30 Uhr – 1. Mannschaft

TuS 1909 Erfweiler – VfB 1919 Annweiler

Samstag, 24.06.2017

13:00 Uhr - 5. Schlossberg-Firmencup

Gruppenphase

16:00 Uhr D-Jugend

ca. 17:30 Uhr - 5. Schlossberg-Firmencup

Finalrunde

Sonntag, 25.06.2017

12:30 Uhr, G-Jugend (Bambini)

ab 14:00 Uhr, Blitzturnier Aktive





CHEVROLET®

Wir leben Autos.

ISUZU

///////BEWEGT

AUTOHAUS
Schechter
Service mit Garantie

Autohaus Schechter GmbH & Co. KG

66976 Rodalben/Neuhof - Eckstr. 12

Telefon 0 63 31 / 23 28-0; Fax -13

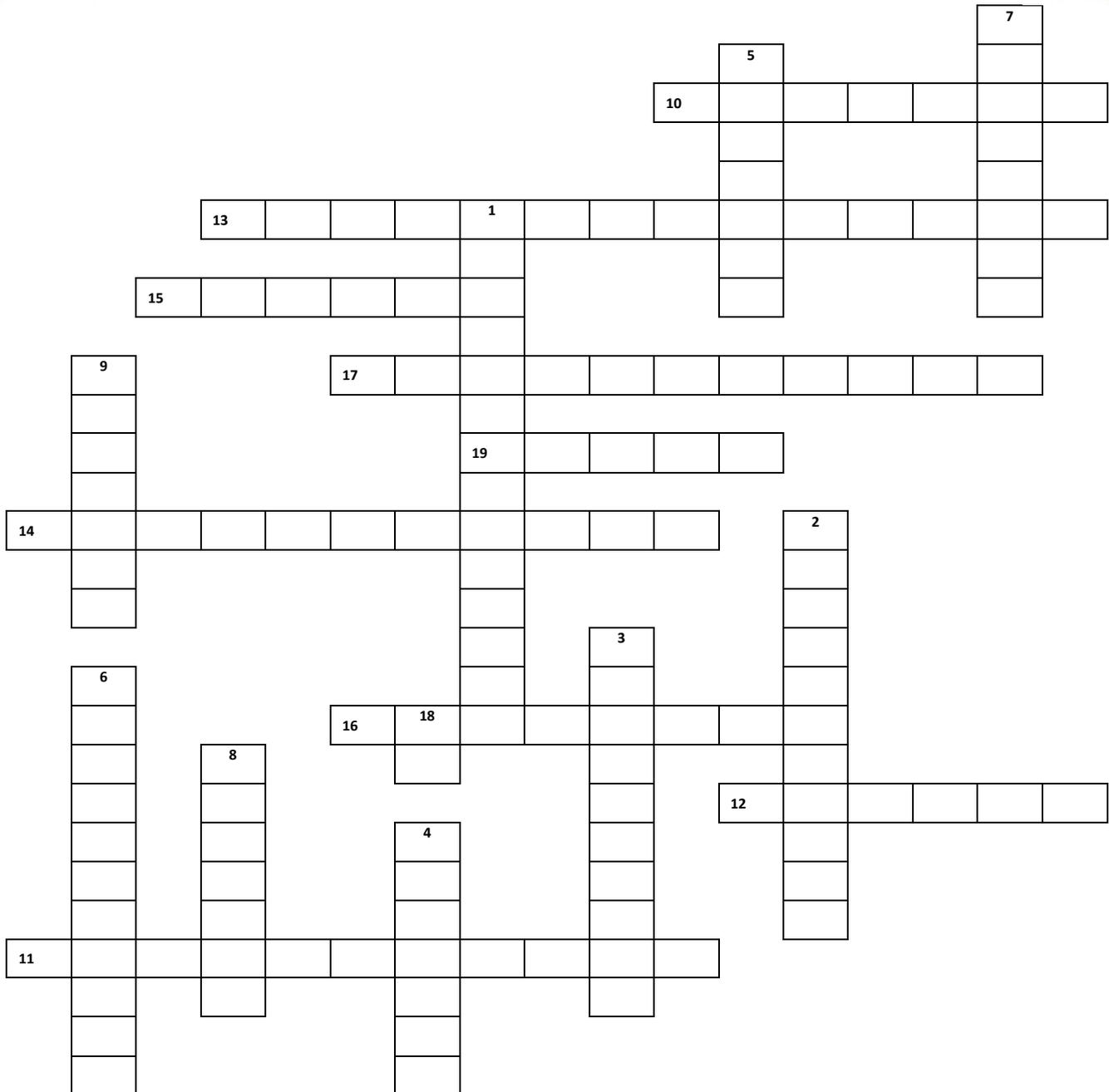
66953 Pirmasens/Husterhöhe

Maryland Avenue 4, Automeile

Telefon 0 63 31 / 51 07-0; Fax -99

info@schechter24.de

www.schechter24.de



- | | |
|---|--|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Alter des Vereins 2. Liga der Damenmannschaft 3. Anderes Wort für Elfmeter 4. Seitliche Begrenzung des Tores 5. Wodurch wird das Spiel beendet? 6. Liga der Herrenmannschaft 7. Vor wie vielen Jahren wurde der TuS Pokalsieger? 8. Welche Abteilung macht die meisten Kilometer? 9. Trainer der Damenmannschaft 10. Wechsel in eine niedrigere Spielklasse aufgrund der Tabellensituation am Ende der Saison | <ol style="list-style-type: none"> 11. Welche WM findet jährlich in Erfweiler statt? 12. Zuspiel des Ball's von einer Seite in das Zentrum 13. Wer leitet das Spiel? 14. Obere Ecke des Torgestänges 15. In welcher Abteilung lernt man das Seilspringen? 16. Dreimaliger unmittelbar aufeinanderfolgender Torerfolg des gleichen Spielers 17. Fußballweltmeister 2014 18. Wie nennen sich die ältesten Fußballer des Vereins? 19. Spiel gegen eine benachbarte Ortschaft |
|---|--|



SG-Baggerbetrieb
Sandro Groschek
Winterbergstraße 5
66996 Erfweiler

Kontakt:
0151- 14 06 47 20
sg-baggerbetrieb@gmx.de
www.sg-baggerbetrieb.de

1. Mannschaft



1. Mannschaft des TuS Erfweiler mit Trikotsponsor Metzgerei und Partyservice Andelfinger

- Oben:** Kevin Pfeffer, Nico Andelfinger, Simon Germann, Philip Burkhart, Marco Reichert;
- Mitte:** Physio Mario Engwert, Philipp Burkhart (2), Naab, Philipp Diehl, Pascal Hofmann, Benni Peter, Lutz Eickert, Trainer Rainer Mayer, Sponsor Frank Andelfinger;
- Vorne:** Florian Burkhard, Dominik Hirschinger, Janik Anstett, Lukas Peter, Uli Naab;
- Es fehlen:** Alexander Memmer, Till Ruppert, Kim Sascha Tuncer, Sebastian Becker, Silas Chimbi Nwayigwe, Andre Halinski
- Foto:** Marco Nikolaus



1. Mannschaft



Rückblick Saison 2016/2017

Eine erneut bewegte Saison (2016/17) liegt hinter uns, an deren Ende die Jungs vom TuS einen guten fünften Platz belegen konnten.

In dieser nun hinter uns liegenden Runde konnte das Team um den wieder genesen Mannschaftskapitän Kevin Pfeffer 15 Siege erringen.

Des Weiteren standen 3 Unentschieden und 6 Niederlagen mit einem Torverhältnis von 87:41 Toren und 48 Punkten am Ende des Spieljahres auf dem Zettel.

Auch in dieser Saison musste man wieder einige Punkte durch die Abmeldung einiger Mannschaft einbüßen. Darunter auch die drei Punkte vom Kerwespil, welches als eines der spielerischen Highlights der abgelaufenen Spielzeit zu sehen ist. Sei es das Tor des Jahres durch Philipp Diehl oder die Aufholjagd bei strömenden Regen. In dieser Partie war alles enthalten was das Fußballerherz höherschlagen lässt. Man konnte sehen, was unsere junge Truppe im Stand ist zu leisten.

Auf dieses Potential das in der Truppe steckt lässt sich aufbauen, dies zeigte auch das Spitzenspiel um Platz zwei gegen die zweite Mannschaft der Sportfreunde aus Bundenthal.

In dieser Partie, gegen einen Gegner der mit hochkarätigen Fußballern bespickt war (sei es aus der ersten Mannschaft oder ehemaligen Stammspielern der Landesligatruppe) hielten unsere Jungs gut mit, waren zeitweise besser, bewegten sich auf Augenhöhe und hätten am Ende des Tages nach aufopferungsvoller Aufholjagd einen Zähler mehr als verdient gehabt. Leider hatte es nicht gereicht, jedoch der moralische Sieg stand ganz klar auf unserer Seite.

Mit dieser Niederlage war dann das Thema Aufstieg über die Relegationsrunde auch beendet und man konnte die Augen in die Zukunft richten:

Die Saison 16/17 ordentlich zu Ende zu bringen, jungen Spielern ihre Chance in der Startelf zu geben, taktische Änderungen bzw. Positionsänderungen auszuprobieren, neue Spieler noch besser zu integrieren und das Zusammenspiel zu verbessern, ohne den Druck, gewinnen zu müssen.

Es ist zwar schade den Sprung unter die ersten beiden Plätze auch im zweiten Jahr in der C-Klasse nicht geschafft zu haben, aber es ist auch kein Beinbruch.





1. Mannschaft



Rückblick Saison 2016/2017

Unsere junge Truppe hat das Potential auch in der kommenden Saison wieder oben mit zu spielen, wächst von Training zu Training und Spiel zu Spiel immer besser zusammen. Integriert neue Spieler wie z. B. unseren Winterneuzugang Jonas Peter hervorragend und verkörpert die Tugenden auf die es ankommt.

Das zeigt auch der erneute Gewinn der Fairplay-Wertung. Wir sind also auf einem guten Weg.

Das dies so der Fall ist hat verschieden Gründe. An erster Stelle die sehr gute Trainingsbeteiligung, sei es bei unserem ehemaligen Trainer Rainer Meyer der uns im Laufe der Vorrunde aus beruflichen Gründen verlassen musste und bei dem wir uns hiermit nochmal recht herzlich bedanken wollen, oder unter dem Interims-Trainerteam Lutz Eickert und Uli Naab.

An zweiter Stelle die gute Jugendarbeit die uns diese Qualität an jungen Spielern erst ermöglicht, hierfür gilt unser Dank stellvertretend für alle in der Jugendausbildung Rainer Bold, der unsere Jungs lange Jahre durch die verschiedenen Jugendmannschaften begleitete.

Zum Dritten das Umfeld der ersten Mannschaft, sei es die Betreuung durch unseren Physio Mario Engwert, unsern Mann auf der Bank Marco Nikolaus (Otto) oder die zahlreichen Helfer die jeden zweiten Sonntag den Sportheimbetrieb am Schlossberg sicherstellen. Das alles trägt im großen ganzem zum Erfolg unsere Mannschaft bei.

Dafür unser herzliches Dankeschön und das es in der kommenden Spielzeit genauso, wenn nicht noch besser weitergeht.

Mit diesen Worten möchte ich den Rückblick nun beenden und wünsche Ihnen allen kurzweilige Stunden und unterhaltsame Spiele bei den Sportwerbetagen des TuS Erfweilers.

**Mit sportlichem Gruß
Naab Uli**



Metzgerei und Partyservice

Andelfinger

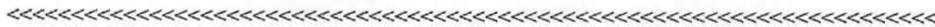
**Winterbergstr. 30a, 66996 Erfweiler
Tel.06391/5705 Fax 06391/409333
Metzgerei-Andelfinger@t-online.de**

Öffnungszeiten:

Mo. 7.30 Uhr – 12.30 Uhr

Di. - Fr. 7.30 Uhr – 12.30 Uhr und 14.30 Uhr – 18.00 Uhr

Samstag 7.00 Uhr – 13.00 Uhr



**Hauptstr. 66, 76891 Busenberg
Tel. 06391/9101570**

Öffnungszeiten:

Mo. u. Mi. 6.00 Uhr – 12.30 Uhr

Di., Do. u. Fr. 6.00 Uhr – 12.30 Uhr und 14.30 Uhr – 18.00 Uhr

Samstag 7.00 Uhr – 12.30 Uhr

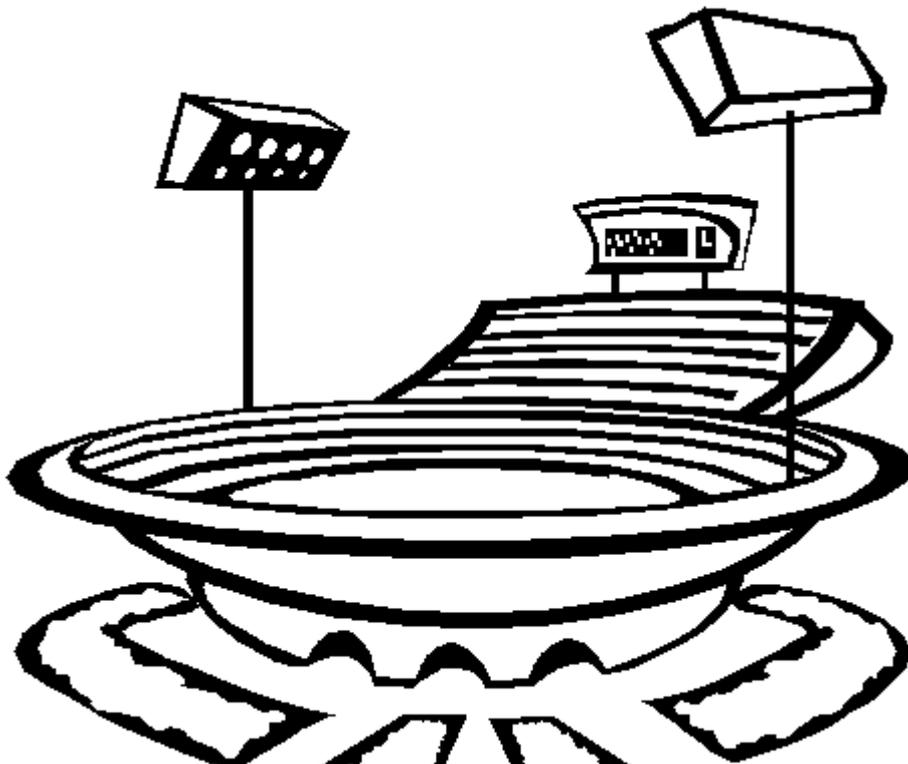


AH – Abteilung Ü32



Stehend von links: Rainer Bold, Markus Peter, Marco Streck, Markus Ringhof, Uwe Kaufmann, Christian Stoffel, Wagif Gassanov, Peter Tretter

Sitzend von links: Rainer Meyer, Jörg Hirschinger, Michael Wilhelm, Bernd Kunz, Kai Schwarzmüller, Tino Huber, Andreas Endler





Dahner
Baufach-
markt
Hirschinger

© DFA 10

66994 Dahn
 Pirmasenser Str. 27
 Tel. (063 91) 92 40 80
 Fax 92 40 83

P vorm` Haus

SCHLÜSSELDIENST



Landgasthaus
 » Zum Jägerhof «

Inh. Wilhelm Naab

Winterbergstraße 34
 66996 Erfweiler
 Tel. (0 63 91) 17 54 · Fax 99 31 42



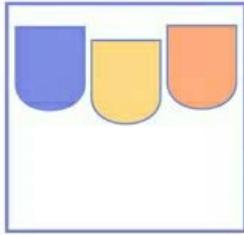
Wendlings Tor entscheidet



Die Spielgemeinschaft Maßweiler/Battweiler/Rieschweiler ist Ü32-Pokalsieger des Fußballkreises Pirmasens/Zweibrücken. Im Finale am Samstag in Rieschweiler setzte sich das Team mit 1:0 gegen die SG Erfweiler durch. Die Gäste aus dem Wasgau hatten die erste Chance, dann war der Gastgeber am Drücker. Björn Hühner prüfte Erfweilers Torwart Daniel Beck, ein Schuss von Torsten Wendling ging knapp vorbei. Besser machte es Wendling in der 17. Minute. Einen Freistoß vom linken

Strafraumek veränderte er direkt. Als Torhüter Michael Zimmermann verletzt ausschied, ging Feldspieler Jürgen Hühner zwischen die Pfosten. Maßweiler verteidigte nach der Führung tiefer stehend, überließ Erfweiler die Initiative. Die einzige gute Ausgleichschance versemelte Markus Ringhof, der aus kurzer Distanz das leere Tor nicht traf (44.) Unser Foto zeigt, wie der Erfweiler Christian Bauer den Ball mit hohem Bein vor Sascha Schwarz (Nummer 11) behaupten will. (laz) FOTO: LABORENZ

Qualität aus Tradition



breiner

malerbetrieb

Gerhard Breiner • Malermeister

farben • tapeten • bodenbeläge • fassadengestaltung • fassadendämmung

Thalstraße 7 • 66996 Erfweiler • Telefon 0 63 91 / 58 13



Neu im Programm
XXL Fliesen

Ihr Fachhändler:



Fliesenmarkt moderne Ausstellung

• FLIESEN • MARMOR • SANITÄR • BADMÖBEL
• BERATUNG • VERKAUF • VERLEGUNG • 3D-BAD-PLANUNG

Wartbachstraße 24 • Hinterweidenthal • Tel. (0 63 96) 13 60

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 7-18 Uhr, Sa. 9-12 Uhr





AH - Abteilung

Ü32 Rückblick 2016/2017



Kaum zu glauben, aber schon ist wieder ein (Fußball-) Jahr vorüber. Und wie immer, so war auch die letzte Saison 2016/17 ereignisreich.

Sportlich gesehen konnten unsere "Alten" wieder einmal durchaus überzeugen, zum ganz großen Wurf hat es leider erneut nicht gereicht. Nur denkbar knapp mit 0:1 verlor man das letztjährige Ü-32 Pokalfinale gegen die SG Rieschweiler/Maßweiler. Im Finale um den Ü-40 Pokal 2017 unterlag unser Team nach großem Kampf sehr unglücklich dem SV Hermersberg 0:2.

Wenigstens auf die alten Alten ist Verlass. Die Ü-50 Kreismeisterschaft wurde im Zusammenwirken mit der SG Sauerbachtal beim diesjährigen Turnier in Hornbach erfolgreich verteidigt.

Nicht zu vergessen sind 2 zweite Plätze, die bei Turnieren in Bruchweiler und Heltersberg erreicht wurden.

Leider mussten viele Spiele in der laufenden Runde wegen Spielermangels, sei es auf unserer oder der gegnerischen Seite, abgesagt werden.

Nicht abgesagt (undenkbar!) wurden unsere geselligen Events Saisonöffnung und Grillabend. Auch die Wanderung zum Jahresausklang 2016 war, trotz einiger nasser Füße, wie immer eine gelungene Veranstaltung (Danke Kerstin und Rainer für den schönen Abschluss).

Leider mussten wir im Frühjahr Abschied nehmen von unserem langjährigen AH-Mitstreiter Helmut Burkhard. Wir werden ihn in guter Erinnerung behalten.

Dankeschön sagen wir an dieser Stelle wieder allen, die dazu beitragen, dass sich das AH-Rad immer weiterdreht, v. a. unserem Management Uwe „Kau“ Kaufmann und Christian Stoffel.

Allen Teams des TuS Erfweiler wünscht unsere AH alles Gute für die kommende Saison.

Rainer Bold





KORZ & PARTNER

Steuerberatungsgesellschaft mbH

DAHN · LANDAU · PIRMASENS · WALDFISCHBACH

www.korz-partner.de

UNSERE TÄTIGKEITSSCHWERPUNKTE LIEGEN IN DEN BEREICHEN:

- ▶ Existenzgründungsberatung, Existenzsicherungsberatung
- ▶ Betriebswirtschaftliche Beratung, Controlling
- ▶ Beratung und Vertretung in Steuerstrafsachen
- ▶ Unternehmensnachfolgeberatung
- ▶ Erbschaftsteuerliche und schenkungsteuerliche Gestaltungen
- ▶ Jahresabschlüsse und Steuererklärungen
- ▶ Finanzbuchhaltungen, Lohnabrechnungen

66994 Dahn
Grabenstraße 15
Tel. 06391.92130
Fax 06391.5711

76829 Landau
Industriestraße 2
Tel. 06341.92330
Fax 06341.923316

66955 Pirmasens
Schillerstraße 2
Tel. 06331.27030
Fax 06331.270333

67714 Waldfischbach-
Burgalben
Hauptstraße 72
Tel. 06333.92040
Fax 06333.920414

- ▶ Wolfgang Korz, Steuerberater
- ▶ Franz Windischmann, Steuerberater

- ▶ Uwe Korz, Steuerberater
- ▶ Martina Lang, Steuerberaterin

- ▶ Markus Schreiner, Steuerberater, Wirtschaftsprüfer
- ▶ Sebastian Koniczek, Steuerberater, Wirtschaftsprüfer

- ▶ Andrea Arnold, Steuerberaterin

MARCO SCHMÖLZ

Heizung
Sanitär

BERATUNG
PLANUNG
AUSFÜHRUNG

INNOVATIVE HEIZUNGSTECHNIK · ALTERNATIVE ENERGIEN
SANITÄRE EINRICHTUNGEN · SOLARANLAGEN · WÄRMEPUMPEN
Holz- und Pelletskessel

BERATEN
Wir PLANEN
FÜHREN AUS

M. Schmölz
Eibachstraße 1
66996 Erfweiler
Telefon (0 63 91) 9 21 70
Telefax (0 63 91) 92 17 20
e-mail: info@heizungsbauschmoelz.de

AH - Abteilung

Ü32 Rückblick 2016/2017



AH TuS Erfweiler/ SV Hinterweidenthal am 13.8.2016 in Ludwigswinkel

Niedrige Zinsen für Ihr Sparbuch? Wir lassen uns besseres einfallen.



Auf Ihr Sparkonto gibt's momentan nur Niedrigstzinsen. Doch Strafzinsen und Sparen als Geldvernichtung müssen nicht sein. Wenn Sie bessere Möglichkeiten suchen, unterstützen wir Sie gern: mit passenden Strategien, zinsstarken Lösungen und sicherer Vorsorge. Denn mit unserem Allfinanzkonzept denken wir ganzheitlich und übergreifend.

Dadurch können wir mehr erreichen als eine Bank oder Versicherung. Unsere Finanzplanung eröffnet Ihnen neue Chancen. Sprechen Sie mit uns über Lösungen für Ihre Finanzen.

Gemeinsam finden wir Ihren Ansatz für höhere Zinsen.



**Deutsche
Vermögensberatung**
Vermögensaufbau für jeden!

Repräsentanz für
Deutsche Vermögensberatung

Steven Gallucci

Grabenstr. 15
66994 Dahn
Telefon 06391 924433
Steven.Gallucci@dvag.de

AH - Abteilung

Ü32 Rückblick 2016/2017

Termin	Heim	Ergebnis	Platz	Anstoß
23.07.16 Sa.	Bruchweiler	2. Platz	Kleinfeld-Turnier	16:00 Uhr
30.07.16 Sa	Leimen	Abg	Turnier	
13.08.16 Sa.	SG Sauerbachthal	0:3	SG Erfweiler	18:00 Uhr
31.08.16 Mi. Pokal Ü40 1.Runde	SG Erfweiler	6:1	SG Massweiler	19:00 Uhr
02.09.16 Fr.	SG Erfweiler	Abg	SV Hochstellerhof	19:30 Uhr
03.09.16Sa.	Heltersberg	2. Platz	Kleinfeld-Turnier	15:00 Uhr
09.09.16 Fr. Ü32 Pokal 1.Runde	SG Erfweiler	1:0	SG Weselberg	19:00 Uhr
17.09.16 Sa. Pokal Ü40 2.Runde	SG Glashütte	0:6	SG Erfweiler	18:00 Uhr
23.09.16 Fr.	SG Erfweiler	Abg	SG Fehrbach	19:00 Uhr
01.10.16 Sa.	SG Erfweiler	Abg	SV Obersimten	18:00 Uhr
07.10.16 Fr.	SG Erfweiler (Kerwe)	Abg	SG Erlenbrun/Ruhbank	19:00 Uhr
07.10.16 Fr.	SG Erfweiler	6:0	SG Vorderweidenthal	19:00 Uhr
14.10.16 Fr.	SG Erfweiler	2:2	SG Bruchweiler	19:00 Uhr
22.10.16 Sa.	SF Bundenthal	Abg	SG Erfweiler	18:00 Uhr
29.10.16 Sa. Ü32 Pokal 2.Runde	SG Masweiler	6:1	SG Erfweiler	18:00 Uhr
01.04.17 Sa.	SG Fehrbach	Abg	SG Erfweiler -HWT	18:00 Uhr
08.04.17 Sa.	SG Erfweiler-HWT	Abg	SG Sauerbachthal	17:30 Uhr
22.04.17 Sa.	SF Bundenthal	1:1	SG Erfweiler-HWT	19:00 Uhr
29.04.17 Sa.	SG Erfweiler-HWT	11:1	FC Schindhard	17:30 Uhr
06.05.17 Sa. Pokal Ü40 Endspiel	SG Erfweiler-HWT	0:2	SV Hermersberg	18:00 Uhr
12.05.17 Fr.	FC Merzalben	Abg	SG Erfweiler-HWT	19:00 Uhr
20.05.17 Sa.	SV Obersimten	Abg	SG Erfweiler-HWT	18:00 Uhr
27.05.17 Sa.	Ü50 Kreismeisterschaft	1. Platz		
03.06.17 Sa.	SG Erfweiler-HWT		SG Lug -Schwanheim	17:00 Uhr
10.06.17 Sa.	AH Grillfest			
23.06.17 Sa.	SG Erfweiler-HWT		FC Münchweiler	19:00 Uhr

Entspannen und genießen
Sie beim

Kiosk am Seehof

Öffnungszeiten:

März bis Mai:

Mittwoch bis Sonntag 11.00 – 18.00 Uhr

Juni bis September:

Täglich 11.00 – 22.00 Uhr

Oktober und November:

Dienstag bis Sonntag 11.00 – 19.00 Uhr
(Beheizter Wintergarten)

Ostermontag und Pfingstmontag
geöffnet.

Wetterbedingte verlängerte oder verkürzte
Öffnungszeiten behalten wir uns vor.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Sandra Lowrie und Ihr Team

Weitere Infos unter:

www.kiosk-am-seehof.de

Telefon Kiosk: 063 98/993 21 21

Mail: info@felsensland-ferienwohnung.de

Neueröffnung!

Der Kiosk am Seehof



Der Seehof – ein idyllisch im
Wald gelegener Naturbadesee
unterhalb der Burg Berwartstein
in der Gemeinde Erlenbach.

AH - Abteilung

Ü32 Statistik 2016/2017

19 Spiele geplant – 6 Siege – 2 Unentschieden – 2 Niederlage – 9 Ausfälle
 10 Spiele - 36:12 Tore - 42 Spieler eingesetzt

Name	Spiele	Tore
Kunz Bernd	9	
Eickert Lutz	3	1
Kaufmann Uwe	8	2
Endler Andreas	4	1
Reichert Marco	2	2
Malikow Sergej	6	1
Meyer Rainer	1	2
Wünstel Andre	1	
Schwamm Manuel	1	
Naab Uli	4	
Gassanow Wagif	3	
Radeck Daniel	2	4
Bauer Christian	----	
Finkbeiner Christoph	3	1
Nikolaus Frank	1	
Streck Marco	6	
Bold Rainer	7	1
Wilhelm Michael	5	1
Peter Markus	3	
Ringhof Markus	6	3
Hirschinger Joerg	7	1
Huber Tino	4	3
Uhrig Stefan	1	
Voelker Timo	1	
Schehrer Jan	1	
Schwarz Müller Kai	2	
Stoffel Christian	8	
Tretter Peter	1	
Burkhard Florian	4	
Geschwind Tino	1	
Schwartz Walter	1	
Hirschinger Dominik	4	6
Burkhard Tobias	1	
Beck Daniel	1	
Jung Bernd	4	1
Ringhof Florian	3	
Sieber Christian	5	1
Blank Hans	5	3
Memmer Alexander	7	1
Jung Denis	7	
Dietz Jürgen	1	1
Junik Andreas	2	
Peter Benjamin	4	1





AH - Abteilung

Ü32 Spielplan 2017/2018



Termin	Heim	Ergebnis	Platz	Anstoß
12.08.17 Sa.	SG Erfweiler-HWT		SG Fehrbach	18:00 Uhr
19.08.17 Sa.	FC Merzalben		SG Erfweiler-HWT	18:00 Uhr
25.08.17 Fr.	SG Ruhbank-Erlenbrunn		SG Erfweiler-HWT	19:00 Uhr
02.09.17 Sa.	TV/SC Hauenstein		SG Erfweiler-HWT	18.00 Uhr
09.09.17 Sa.	SG Lug-Schwanheim		SG Erfweiler-HWT	17:00 Uhr
15.09.17 Fr.	FC Münchweiler		SG Erfweiler-HWT	19:00 Uhr
30.09.17 Sa.	SG Erfweiler-HWT		SF Bundenthal	17:30 Uhr
13.10. 17 Fr. Kerwe	SG Erfweiler-HWT		SG Bruchweiler-Busenber	19.00 Uhr
21.10.17 Sa.	SG Erfweiler-HWT		SG Bobenthal	17:30 Uhr
	Winterpause			



SPEDITION
FUHRMANN
Fracht, Logistik, Service und mehr....

Spedition Fuhrmann GmbH & Co KG

Zeppelinstr. 144 • 66953 Pirmasens

Tel.: 0 63 31 – 50 88 5 0

Fax: 0 63 31 – 50 88 5 23

www.spedition-fuhrmann.de

Logistik made in Pirmasens



SuP-Trans Transport & Logistik GmbH

Zeppelinstr. 144 • 66953 Pirmasens

Tel.: 0 63 31 – 51 18 0

Fax: 0 63 31 – 13 52 7

www.sup-tralog.de

seit 1934

Getränke
Troesch GmbH

Getränkefachgroßhandel

Festzeltausstattung

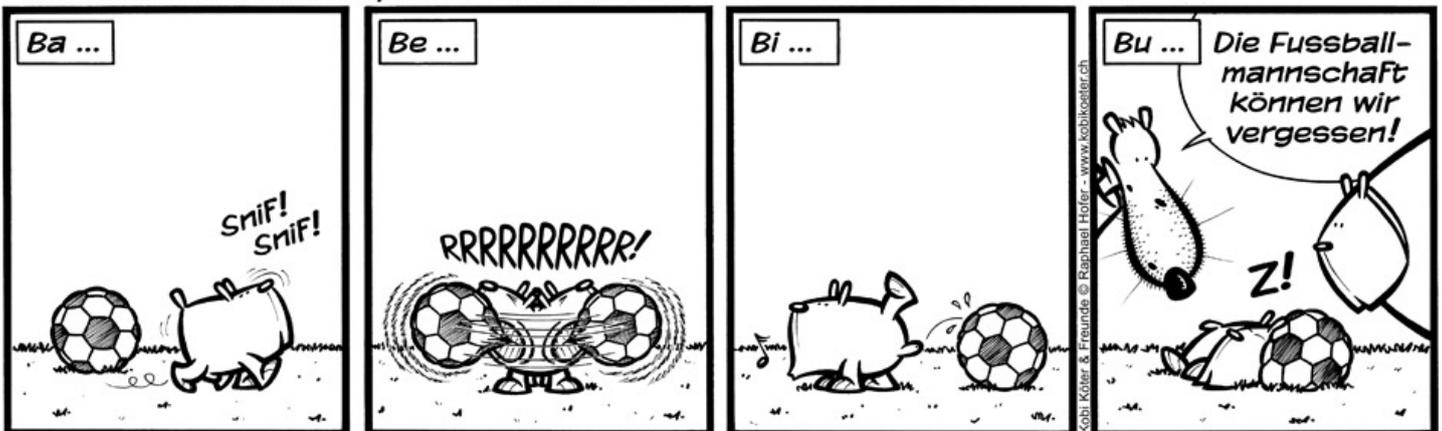
- über 100 verschiedene Biersorten
- Alkoholfreie Markengetränke
- Wein und Spirituosen
- Gastronomie-Service

Hauptstr. 26 · 66996 Schindhard · Telefon 0 63 91 - 14 24
www.getraenke-troesch.de



AH TuS Erfweiler/ SV Hinterweidenthal am 2.9.2016, Sportplatz in Erfweiler

330. Ba, Be, Bi und Bu spielen Fussball



Ihr Teamsport-Händler



Bis zu 50 % Teamsport-Rabatt

Fragen Sie nach dem individuellen Vereinsausrüstungs-Vertrag



SG Sauerbachtal verteidigt Kreismeister-Titel

Fußball: Fünf Oldie-Teams zeigen trotz brütender Hitze guten Sport – SG Schwarzbachtal Zweiter

■ Auch die älteren Oldies können noch Fußball spielen. Das bewiesen rund 50 ehemalige Aktive bei der Ü 50-Kreismeisterschaft in brütender Hitze am Samstag auf dem Rasenplatz des SV Hornbach.

Fünf Teams hatten ihre Meldung abgegeben und spielten ein Turnier nach dem Motto „Jeder gegen jeden“. Am Ende gelang dem letztjährigen Kreismeister SG Sauerbachtal die erfolgreiche Titelverteidigung.

Mit zwei Siegen und zwei Remispartien über jeweils einmal 15 Minuten setzten sich die Alten Herren aus Hinterweidenthal, Erfweiler, Dahn, Fischbach und Ludwigswinkel auf dem Kleinfeld mit acht Punkten knapp durch.

Die Entscheidung in dem spannenden und guten Turnier fiel erst in den beiden letzten Begegnungen. Die SG Schwarzbachtal, mit ehemaligen Aktiven aus Rieschweiler, Höhmühlbach, Maßweiler, sogar aus Battweiler und Weselberg angetreten, führte vor ihrem letzten Spiel punktgleich aber dem besseren Torverhältnis gegenüber der SG Sauerbachtal die Tabelle an, leistete sich dann aber gegen die Gastgeber trotz klarer Feldüberlegenheit eine 0:1-Niederlage. Daher genügte dem späteren Kreismeister im letzten Spiel gegen den SV Großsteinhausen ein Unentschieden.

Das torlose Remis schaukelten Pe-



Eine erfolgreiche Titelverteidigung gelang den Oldies der SG Sauerbachtal bei den Ü 50-Kreismeisterschaften im Fußball auf dem Rasenplatz in Hornbach. Unser Bild zeigt die siegreichen AH-Fußballer in der hinteren Reihe von links: Uwe Kaufmann, Markus Peter, Klaus Fritzing, Hans Wilde, Michael Gerstle, Reiner Meyer, Klaus Keller. Vorne: Peter Tretter, Hans-Jürgen Flickinger, Bernd Kunz, Rainer Bold und Martin Hach. (Foto: Süs)

ter Tretter, Rainer Bold, Hans-Jürgen Flickinger, Bernd „Flieger“ Kunz, Klaus Keller und ihre Mitstreiter dann locker über die Runden.

Kleine Geldpräsente gab es bei der Siegerehrung von AH-Staffelleiter Wolfgang Hunsicker für die teilneh-

menden Teams, verbunden mit der Bekanntgabe der Teilnahme der SG Sauerbachtal bei den Meisterschaften des Südwestdeutschen-Fußballverbandes (SWFV) am 10. Juni. Der Austragungsort ist noch nicht bekannt. (sü)

ERGEBNISSE

1. SG Sauerbachtal, 8 Punkte
2. SG Schwarzbachtal, 7 Punkte
3. SG Hornbach, 6 Punkte
4. SV Großsteinhausen, 5 Punkte
5. SG/VfB Pirmasens, 1 Punkt



Holz. Die Schönheit der Natur

- **Öffnungszeiten Ausstellung:**
Mo-Fr 08:00 – 18:00 Uhr
Sa 09:00 – 13:00 Uhr
- **Öffnungszeiten Abholung/Lager:**
Mo-Fr 08:00 – 17:00 Uhr
Sa 08:00 – 13:00 Uhr



- Innentüren aus Holz + Glas
- Parkett, Laminat, Leisten
- Plattenwerkstoffe
- Gartenholz und Möbel für die Terrasse
- Konstruktionsholz
- Fassadenprofile und Schnittholz
- Natürliche Dämmstoffe
- Paneele für Wand + Decke
- Bauholz



➤ Lotschstraße 2, Landau/Pfalz
Gewerbegebiet Nord
A65, Ausfahrt Landau Nord
Tel. 063 41/684-0, Fax/684-134
info@wickert.net, www.wickert.net

Böden u. Leisten Türen u. Beschläge Decken u. Wände Terrasse u. Balkon Garten-gestaltung Holz Bau, Öko. Baustoffe alle anderen Produkte rund ums Holz



WICKERT
HOLZFACHHANDEL

➤ Besuchen Sie unsere Ausstellung **EXPO HOLZ**

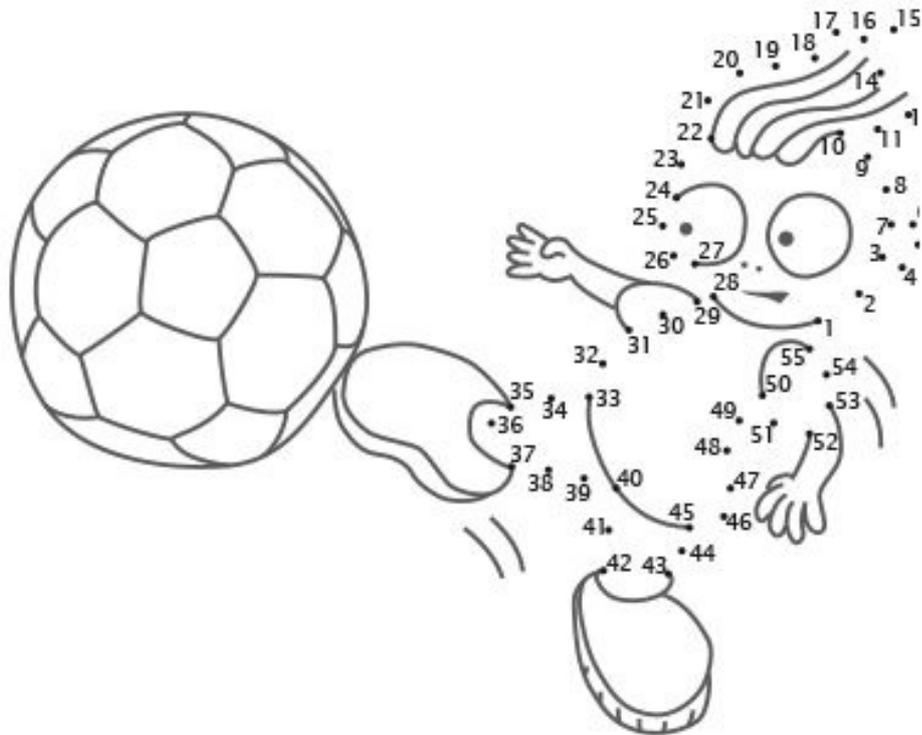


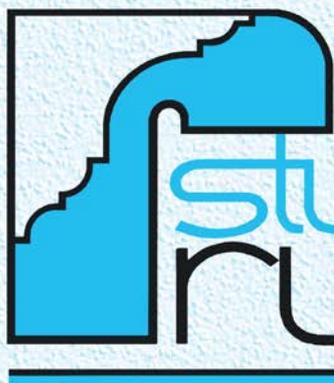
Rätselrunde mit dem TuS

Buchstabensalat: Finde so viele Fußballbegriffe wie möglich.

R	A	S	E	N	E	A	D	F	F	A	N	G	R
S	U	A	T	H	C	T	J	T	O	R	K	O	E
A	S	S	D	H	K	U	R	Q	U	T	E	A	M
L	L	F	U	S	S	B	A	L	L	B	A	N	U
T	I	L	P	A	T	R	A	I	N	E	R	T	O
E	N	A	A	R	O	T	E	K	A	R	T	E	T
A	I	N	S	T	S	C	H	W	A	L	B	E	O
M	E	K	S	U	S	A	S	M	B	X	F	L	R
Z	I	E	X	W	M	A	E	M	S	Q	I	F	M
E	I	N	W	U	R	F	K	P	E	L	F	E	A
A	S	P	I	E	L	E	R	A	I	B	A	R	N
L	I	B	E	R	O	Q	L	A	T	T	E	T	N
A	S	E	R	X	H	E	I	M	S	P	I	E	L
V	A	U	S	W	E	C	H	S	L	U	N	G	W

Verbinde die Zahlen





Qualität belohnt Vertrauen!

stukkateur
ruppert
GmbH

Stukkateurmeister
Benno Ruppert

Sommerstraße 22 · 66996 Erfweiler

Telefon (0 63 91) 30 06 · Telefax (0 63 91) 30 88

www.stukkateur-ruppert.de · info@stukkateur-ruppert

Textil Veredlung

t-shirts - polos - sweats - fleece - caps
outdoor jackets - handtücher - taschen
berufs- und sportbekleidung u.v.m.

**individuell mit Ihrem Motiv oder Logo
bedruckt • beflockt • bestickt**



**Am Bubenrech 7
66994 DAHN
Tel. 06391-9932-41**

Jugendabteilung

D - Jugend



- Hintere Reihe:** Trainer Kai Schwarzmüller, Niklas Burkhard, Luca Kerner, Fabian Kustes, Maximilian Schreiner, Jason Peter, Jannik Schubert, Trainer Dominik Kerner.
- Vordere Reihe:** Moritz Schwarzmüller, Eric Petermann, Joshua Peter, Celine Kustes, Luca Traudt, Nils Stahlhofen, Tom Harde
- Es fehlen:** Elias Zobeley und Lars Kania

Die JSG Erfweiler/Hinterweidenthal ging nach einer 5-wöchigen Trainingszeit top vorbereitet mit 15 Spielern/innen in die neue Spielrunde. Am 1. Spieltag konnten wir den Nachbarn aus Bruchweiler mit 4:0 besiegen. Die Euphorie war riesengroß. Diese wurde allerdings am 2. Spieltag jäh gebremst. Durch den Ausfall von 5 Spielern beim Spiel in Ixheim sind wir auf den Boden der Tatsachen zurückgeholt worden. Dieses Spiel ging mit 1:7 an den Gegner. Danach konnten wir wieder 2 Spiele in Folge gewinnen. In der Tabelle blieben wir die ganze Runde unter den Top 4, eine super Leistung. Wir waren die einzige Mannschaft, die in der Vorrunde dem Meister aus Contwig einen Punkt abknöpfen konnte. Doch komischer Weise mussten wir immer in den Top-Spielen auf mehrere Stammkräfte verzichten, so dass diese Spiele stets zugunsten der Gegner ausgingen. Zu Beginn der Rückrunde verließen uns zudem noch 2 Stammspieler. Auch dadurch war das super Niveau der Vorrunde nicht zu halten. Hier möchten wir uns auch noch bei der E-Jugend bedanken, die uns immer mal wieder mit ein paar Spielern ausgeholfen hat. Alles in allem haben wir eine super Runde gespielt, es wurden 60 Tore geschossen, der Zusammenhalt war gut und die Spieler/innen sehr engagiert bei der Sache.

In der neuen Runde geht die Jugend als JSG Wasgau an den Start, und die neuen Trainer können sich auf eine engagierte Truppe freuen.

Mit sportlichem Gruß
Kai Schwarzmüller



Fit Camp Dahn

Weißenburger Str. 19

66994 Dahn



Fitness-Studio Spengler

Pirmasenser Str. 62a

66994 Dahn

www.fitnessstudio-spengler.de | Tel. 06391 3466



Schulstraße 3 66994 Dahn

T. 06391 1768

info@schreibwaren-guttenbacher.de

www.schreibwaren-guttenbacher.de



Jugendabteilung

A - Jugend



A-Jugend JSG Wasgau 16/17 - Eine Qualifikationsrunde für die neue Landesliga Nahe/Westpfalz

Da in der Saison 2017/18 die beiden Landesligen Nahe und Westpfalz zusammengelegt werden, war die Saison 2016/17 mehr oder weniger eine Qualifikationsrunde für die neue Landesliga. Aus der Landesliga Westpfalz qualifizierten sich die ersten acht, aus der Landesliga Nahe nur die ersten fünf Mannschaften für die neue Landesliga Nahe/Westpfalz. Beide Landesligen werden zusammengelegt, da es immer weniger Jugendliche und somit auch immer weniger Mannschaften gibt.

Auch das Dahner Tal ist nicht mehr so sehr mit Kindern gesegnet, wie es das einmal war. Diese Tatsache spiegelt sich auch bei der JSG Wasgau wider, die sich aus allen Vereinen des Dahner Tals zusammensetzt. So standen den Trainern der A-Jugend, Günther Pritz und Jens Groß, gerade einmal 11 A-Jugend Spieler konstant zur Verfügung. Daher musste die A-Jugend immer wieder durch Spieler der B-Jugend ergänzt werden. Da A- und B-Jugend immer an unterschiedlichen Tagen spielten, war dies meistens kein Problem.

Die Voraussetzungen für eine erfolgreiche Saison waren sicherlich nicht gerade optimal, da zum einen die Mannschaft komplett neu zusammengesetzt war, zum anderen es den meisten Spielern an den taktischen und vor allem technischen Voraussetzungen fehlte, um in der Landesliga bestehen zu können. Dementsprechend mussten wir in der Vorrunde sehr oft Lehrgeld bezahlen. Obwohl wir in den meisten Fällen spielerisch einigermaßen gut mithalten konnten, standen wir am Schluss der Vorrunde mit nur 10 Punkten da. Oftmals war es so, dass wir die Chancen hatten und die anderen die Tore gemacht haben.

In der Rückrunde zeigte die Mannschaft ein anderes Gesicht. Die A-Jugend eilte nun von Sieg zu Sieg und konnte sich so immer mehr an den achten Platz, der die Qualifikation bedeutete, herantasten. Das wohl entscheidende Spiel gegen den Tabellennachbarn, Rodenbach, ging jedoch verloren, so dass der achte Platz in weite Ferne rückte und wir uns am Rundenende mit einem guten neunten Platz zufriedengeben mussten.

Es wäre schade gewesen, wenn sich die A-Jugend nicht für die neue Landesliga qualifiziert hätte, da sie, bis auf drei Ausnahmen, nur aus Spielern des jüngeren Jahrgangs (1999) bestand.

Doch „Die Hoffnung stirbt zuletzt!“ Da die JSG Mittleres Glantal ihre A-Jugend aus der Landesliga Westpfalz für die Saison 2017/18 zurückzieht, dürfen sich die Jungs auf ein weiteres Jahr Landesliga freuen.

Kader der A-Jugend:

- 1998er: Frederic Kurz, Marius Bold (beide TuS Erfweiler), Nicolas Keilbach (SF Bوندenthal)
- 1999er: Pascal Burkhart, Nico Hammer, Simon Burkhart, Mika Kling, Sebastian Groß (alle SG Bruchweiler), Tim Leidner (SF Bوندenthal), Marius Schweitzer, Kevin Schulz (beide SV Hinterweidenthal), Nico Kindelberger, Maximilian Schomburg (FC Fischbach)
- 2000er: Philipp Burkhart, Johannes Krebs (beide SG Bruchweiler), Luca Juretic (FC Dahn), Dominik Lelle (FC Fischbach)
- 2001er: Lars Schäfer, Robin Burkhart (beide SG Bruchweiler)



Bautrocknung Lowrie

- Neu- u. Altbautrocknung
- Dämmschichttrocknung
- Estrichtrocknung
- Wasserschadensanierung

Bärenbrunnerstraße 10A - Erfweiler

Tel: 06391-5318

Betonbohr- und sägearbeiten

*Mit uns schaffen Sie
den Durchbruch*

Edward Lowrie · Bauservice

Kernbohrungen in Beton, Mauerwerk und Naturstein
Erstellung von Durchbrüchen im Säge- und Bohrverfahren.

Bärenbrunner Straße 10 a · 66996 Erfweiler
Telefon 0 63 91 / 53 18 · Fax 0 63 91 / 99 48 48



Jugendabteilung

G - Jugend



Seit letztes Jahr hatten wir guten Zulauf an Kindern, die sich für das Fußballspielen interessiert haben. Da war dann zuerst das sogenannte "Schnuppertraining" um zu schauen ob die Trainer was können und man mit ihnen auskommen kann! Genauso gut muss man sich mit den anderen Mitspielern vertragen.

So wuchs stetig die Anzahl der Spieler. Dank der Technik "Whatsapp" sind knapp über 30 Namen in der Gruppe momentan, aus Hinterweidenthal, Dahn und Erfweiler. Eine große Anzahl kommt regelmäßig zum Training, aber Fußball ist ja nicht alles im Leben! So gibt es auch Terminüberschneidungen mit anderen Sportarten die die Kinder ausüben.

Bei dem ein oder anderen Turnier konnte man auch schon gute Fortschritte und Erfolge sehen. Im Training, wenn jeder gut mitmacht und aufpasst gibt's meistens danach ein Gummibärchen.

Für die kommende Saison 17/18 werden wir mit der G-Jugend am Spielbetrieb teilnehmen.

Da wird eine Vor- und Rückrunde gegen andere Mannschaften gespielt, wie bei den Großen. Nur werden weder Tore noch Punkte gezählt! Den Schiri gibt's da auch nicht, so nebenbei. Mal die Kinder spielen lassen und zuschauen.





Raumausstattung
Stoeckel-Dahn
kreativ-zuverlässig-kompetent

Tel.06391/1713 www.Raumausstattung-Dahn.de



Blumen
www.floral-wohnen.de

Öffnungszeiten:
Di - Fr: 9.30 - 12.30 / 14.00 - 18.00 Uhr
Sa: 9.00 bis 13.00 Uhr



Fischwoogstr. 11 · 66996 Erfweiler · Tel. 0 63 91 - 17 48



Jugendabteilung



E - Jugend

Die kleinen GROSSEN Kicker unserer 14 Mann starken Spielgemeinschaft des SV Hinterweidenthal und TuS Erfweiler haben sich in der abgelaufenen Saison ganz gut geschlagen. Zunächst musste die Vorrunde einer Qualifikation für die Kreisliga/Kreisklasse gemeistert werden.

Hier die Vorrunde:

JSG Merzalben - SVH / TuS	3:4
Hauenstein - SVH / TuS	4:3
SVH / TuS - SV Lemberg	2:0 * wurde per Sportgericht entschieden
SVH / TuS - SG Busenberg 1	2:3
SVH / TuS - FC Rodalben	3:8

Nach der Winterpause mussten wir leider einen Abgang von Fröhlich Falk erleben, der seine Fußballschuhe an den Nagel hängt. Konnten aber von der SG Busenberg eine starke Neuverpflichtung von dem Erfweilerer Allroundtalent Valentin Müller verzeichnen.

In der abgelaufenen Kreisklasse wurden folgende Ergebnisse erzielt:

SVH / TuS - Burgalben	2:1
FC Höhröschen 1 - SVH / TuS	4:5
SVH / TuS - JFV Zweibrücken	1:7
SVH / TuS - JFV Südwestpfalz	2:2
SV Burgalben - SVH / TuS	4:2
SVH / TuS - FC Höhröschen 1	5:1
JFV Südwestpfalz - SVH / TuS	1:6
JFV Zweibrücken - SVH / TuS	0:0

Abschluss Tabelle der Kreisklasse Gruppe 2:

Platz	Mannschaft	Spiele	G	U	V	Tordif.	Punkte
1.	JFV Zweibrücken	8	6	1	1	39:10	19
2.	SV H'thal/TuS	8	4	2	2	23:20	14
3.	FC Höhröschen	8	4	1	3	18:21	13
4.	SV Burgalben	8	2	0	6	14:22	6
5.	JFV Südwestpfalz	8	1	2	5	15:36	5





www.spedition-kissel.de

- ▶ Bauschutt
- ▶ Entrümpelung
- ▶ Grünabfall
- ▶ Wertstoffe usw.

Preiswert und schnell!



Containerdienst
Kissel

Entsorgungsfachbetrieb
Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001: 2008

66994 Dahn

Tel.: 0 63 91/92 36-0

Sandy
Burkhard



Physiotherapie

Krankengymnastik, Massage
Manuelle Therapie
Manuelle Lymphdrainage
Fußreflexzonentherapie
Dorn- Therapie und
Breuss-Massage
Bindegewebsmassage
Moorpackungen

Große Äcker 15
66996 Erfweiler
Tel. 0 63 91 - 92 48 55

Jugendabteilung

E - Jugend

Das Pokalspiel wurde in der ersten Runde in der Verlängerung mit 3:4 für die SG Rimschweiler/Hornbach denkbar knapp entschieden. Das goldene Tor fiel mit dem Schlusspfiff.

Absolutes Highlight war zum Abschluss der Runde das Internationale Turnier in Arzbach/Bad Ems. Nach früh morgendlicher Anreise rollte bereits um 10:00 Uhr für unsere Jungs der Ball. Auch das Wetter konnte unseren "Starkickern" von morgen, keinen Strich durch die Rechnung machen. Es wurde der 1. Platz ungeschlagen errungen. Lediglich ein Unentschieden mussten unsere E-Jugend gegen die starke Englische Mannschaft von Droitwich Spa F. C. hinnehmen. Nach der kurzen Siegesfeier konnten wir unser Bettenlager in einem Jugendraum aufschlagen. Am Abend wurden wir von der JSG Arzbach mit einem Grillabend verwöhnt, bevor wir das CL-Finale auf einem Beamer, mit den nun befreundeten Engländern gemeinsam schauen konnten. Am nächsten Tag stand das Niederwald-Denkmal in Rüdesheim auf dem Plan inkl. Gondel- und Schiffsfahrt.



Unser Kader:

Torwart:

Brill Cihan, Kühnel Jannik

Abwehr:

Dorst Moritz, Wünstel Noah, Dauenhauer Elias, Ricardo Nikolaus, Fröhlich Falk

Mittelfeld / Sturm:

Schulz Edwin (4), Herder Jona (9), Ehrhard Leon (6), Legleitner Lorenz (1), Ringhof Noah (17), Humbert Jakob (3), Memmer Elias, Müller Valentin (4)

(In Klammer die Anzahl der Tore)



Autohaus
SCHIED

Im Grün 36 · 76891 Bruchweiler · Tel. 0 63 94/5342

***Wir machen Ihr Auto fit
für den Urlaub.***

KUNZ

— METALLBAU
— HEIZUNGSBAU
— INSTALLATION

Gerhard Kunz
Hauptstraße 8
76891 Bruchweiler
Tel. 06394/304 • Fax 5065
E-Mail Metallbau.KUNZ@t-online.de



Hinten v.l.: Sponsor Thomas Maier, Carina Keller, Sandy Burkhard, Irina Hirschinger, Mara Schweitzer, Rebecca Kuntz, Melissa Pudschun, Sabine Meyer, Danah Pudschun, Trainer Gerhard Breiner

Vorne v.l.: Miriam Schultz, Jessica Pfeffer, Seline Stoffel, Meike Breiner, Nadine Genehr, Lisa Warth, Larissa Burkhardt

Es fehlen: Caroline Schnebel, Silke Keller, Carina Peter, Luisa Leidner, Eva Leidner, Isabel Frahry, Miriam Bissinger, Franzy Groh, Ramona Kuntz, Annalena Schwarz



Damenmannschaft



Die Spielsaison 2016/2017 war leider nicht die erfolgreichste und einfachste für uns.

Konnten wir uns über Neuzugänge wie Franzy Groh (VfB Münchweiler), Miriam Bissinger, Annalena Schwarz und Ramona Kuntz (alle SC Busenberg) freuen, mussten wir im selben Moment auch schwerere Verletzungen hinnehmen, die uns erheblich geschwächt haben. Durch zahlreiche kleinere Verletzungen und Krankheitspech war es bei einem doch sehr großen Kader von weit über 20 spielberechtigten Spielerinnen am Spieltag immer schwer, eine Startelf für das Spiel stellen zu können. Auch Auswechselspieler waren Mangelware, so dass leider oft 90 Minuten zu elft gekämpft werden musste.

Dennoch gelang es uns, trotz fehlender Punkte, immer wieder motiviert und gut gelaunt zum Spiel zu fahren und auch als Mannschaft wieder nach Hause zu fahren. Kurz vor der Winterpause, als wir eingespielt waren, gelangen uns unsere ersten 3 Punkte für die Saison – und das vor heimischer Kulisse. Leider hatten wir auch nach der Pause wieder mit Verletzungen und Krankheiten zu kämpfen. Dies zog sich durch die Saison wie ein roter Faden, der nicht abbriss. Nach der Saison halten wir zwar eisern den letzten Tabellenplatz, konnten dennoch 2 Unentschieden und 2 Siege erkämpfen.

Dies war wohl wirklich keine erfolgreiche Saison, aber Erfolg muss nicht immer in Punkten gemessen werden! Zwischen allen Spielen, war es für uns das Wichtigste, als Mannschaft Spaß zu haben, die Freude am Fußball nicht zu verlieren und als Gemeinschaft auch den einen oder anderen Abend zu verbringen. So wurden Abende im Sportheim mit Erbsensuppe, Fleischkäse, diversen Salaten und vielleicht, da sind wir uns bis heute nicht sicher, auch mit alkoholischen Getränken zu unvergesslichen Momenten. Auch ein wichtiger Bestandteil ist immer wieder die Abschlussfahrt, die in diesem Jahr nach Frankfurt geht.

Unser großer Dank geht an unseren Trainer Gerhard Breiner, der trotz schwach besetztem Training, unserer schwankenden Launen, kleineren Zickereien und wenig spielerischem Erfolg nicht die Nerven mit uns verliert und jede Woche erneut für uns da ist und uns unterstützt. Nicht vergessen wollen wir Jürgen Genehr, der unsere Zuschauer im Sportheim bewirbt und verpflegt, denn jemanden für diesen Job zu finden, ist nicht ganz so einfach! Allen anderen, die im Sportheimdienst eingesprungen sind, ebenfalls ein „Danke!“ Auch unserer Vorstandschaft wollen wir dafür danken, dass sie unsere spontanen Sportheim- und Feieraktionen bewilligt und uns am Spielfeldrand anfeuert.

Ohne Fans wäre ein Fußballspiel langweilig, deshalb auch an unsere Zuschauer, die auch diese Saison nicht aufgehört haben, an uns zu glauben und selten ein erfolgreiches Spiel sahen, ein großes Dankeschön!

Zum Abschluss wünsche Ich im Namen der gesamten Damenmannschaft allen Mannschaften und Zuschauern ein faires und schönes Sportfest.

Meike Breiner



Damenmannschaft

.... lassen wir Bilder für uns sprechen, denn Bilder sagen mehr als 1000 Worte!



ŠKODA



Autohaus Schlosser

Industriestraße 5

76891 Bundenthal

Fon: 06394-993050

Fax: 06394-993052

Ralf Schwarzbäcker & Alfred Stilgenbauer

Subdirektion

Gartenstr. 15

66999 Hinterweidenthal

Tel. 0 63 96 / 99 30 25



GENERALI

Versicherungen

Um erfolgreich an Läufen in der Region teilnehmen zu können trifft sich die Laufabteilung des TuS Erfweiler regelmäßig.

Treffpunkt ist immer am Sportgelände des TuS Erfweiler.

Die Läufe haben immer eine Dauer von 1-2 Stunden und sind an den Wochenenden auch für Anfänger geeignet.

Unter der Woche wird zumeist mittwochs gelaufen.

Beginn: 18:00 Uhr

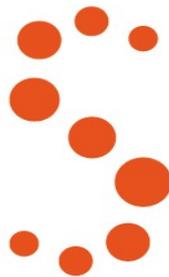
Solltet ihr Interesse haben meldet euch doch einfach bei einem unserer Kontakte, Theo, Hilde oder Frank.





PRAXI

M. Engwert



Krankengymnastik
Massage
Sportphysiotherapie
Wellnessbehandlung

Vogelsbergstr. 13, 66994 Dahn

Telefon 06391 - 3381

www.praxis-engwert.de | info@praxis-engwert.de

Wir freuen uns auf Sie!

TRADITION
IST UNSER REZEPT!



Mertz

BÄCKEREI UND KONDITOREI

Telefon 06391-1504

Lösung Rätselrunde

V
 I
 A B S T I E G
 P R
 F Z
 S C H I E D S R I C H T E R
 I F H
 T U R N E N F N
 H
 D E U T S C H L A N D
 N
 D E R B Y
 E
 L A T E N N K R E U Z B
 R T E Z
 D A C H S I
 K R H A T T R I C K R
 E L H A S
 I A E P S T O S S
 S U F T O S S
 L F O S S
 B A U E R N S T O S S
 S R T S
 S E N

R	A	S	E	N	E			F	A	N							
	U				C			T	O	R							
	S				K			U	T	E	A	M					
	L	F	U	S	S	B	A	L	L								
T	I	L	P		T	R	A	I	N	E	R						
E	N	A	A	R	O	T	E	K	A	R	T	E	T				
A	I	N	S		S	C	H	W	A	L	B	E	O				
M	E	K	S		S				B		F	L	R				
		E		W	M		E	M	S		I	F	M				
E	I	N	W	U	R	F			E		F	E	A				
	S	P	I	E	L	E	R		I		A	R	N				
L	I	B	E	R	O		L	A	T	T	E		N				
						H	E	I	M	S	P	I	E	L			
						A	U	S	W	E	C	H	S	L	U	N	G



„Teamgeist!“



Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

**Förderer
des TUS Erfweiler.**

**Raiffeisen- und
Volksbank Dahn eG**
Ihr Partner im Wasgau





Förderkreis



FÖRDERKREIS TUS ERFWEILER E.V.



**ABTEILUNG
FUSSBALL**

Hallo Freunde, Gönner und Fans

des TuS Erfweiler 1909 e.V.!

Mit 2,50 € sind Sie dabei!

66996 ERFWEILER/PFALZ

Telefon Sportheim 0 63 91/777

Bankverbindungen:

Raiffeisen- und Volksbank Dahn

Kto.Nr. 513 911 - BLZ 542 912 00

Kreissparkasse Erfweiler

Kto.-Nr. 74 000 084 - BLZ 542 500 10

Ihr Gesprächspartner:

Gerald Memmer

Telefon 0 63 91/33 76

Unterstützen auch Sie den TuS Erfweiler 1909 e.V. bei der Pflege und Unterhaltung derer Rasenplätze und Sportanlage indem Sie Mitglied im Förderkreis des TuS Erfweiler 1909 e.V. werden. Mit einem Jahresbeitrag von 30 € können Sie den Verein unterstützen.

Hiermit erkläre ich meinen Beitritt zum Förderkreis des TuS Erfweiler 1909 e.V., Abteilung Fussball.

Familiennamen

Vorname

Wohnort

Straße und. HNr.

Hiermit erteile ich dem Förderkreis des TUs Erfweiler 1909 e.V. die Vollmacht, meinen Beitrag von folgendem Konto abzubuchen:

Bank: _____

Bankleitzahl: _____

Konto-Nr.: _____

Unterschrift: _____







Mitgliedschaft



TUS ERFWEILER E. V. 1909

100 Jahre



Beitrittserklärung TuS Erfweiler 1909 e.V.

Mitglieds-Nr. (vom Verein auszufüllen)

--	--	--	--	--

Ich beantrage beim TuS Erfweiler 1909 e.V. folgende Mitgliedschaft:

Neuaufnahme Änderung

- 1 Jugendliche/r (Beitrag: 30,00€/Jahr)
- 1 Paar /Ehepaar * (Beitrag: 66,00€/Jahr)
- 1 Rentner (Beitrag: 24,00€/Jahr)
- Beitragsfrei (gültig für Ehepartner oder Kinder in Verbindung mit Familien- oder Paar-Beitrag)
- 1 Erwachsene/r (Beitrag: 48,00€/Jahr)
- 1 Familie * (Beitrag: 78,00€/Jahr)

* Bei Paaren oder Familien bitte pro Mitglied einen gesonderten Antrag ausfüllen und „Beitragsfrei“ wählen, die SEPA-Basis Lastschrift-Daten werden nur von der zahlenden Person benötigt.

Personendaten:

Name:		Vorname:		Geburtsdatum:	
Straße:		PLZ:		Ort:	
Telefon/Fax:		E-Mail:			

Die Satzung des Vereins erkenne ich an. Ein Austritt kann nur zum 31.12 eines Jahres erfolgen. Voraussetzung dafür ist, dass die Austrittserklärung bis 30. November schriftlich dem Verein zugeht. Der Einzug erfolgt jährlich zum 01.03. Fällt der Fälligkeitstag auf ein Wochenende/Feiertag verschiebt sich die Fälligkeit auf den 1. darauffolgenden Werktag.

Ort, Datum

Unterschrift des Mitglieds oder des gesetzl. Vertreter

Erteilung eines Mandats zum Einzug von SEPA-Basis-Lastschriften:

Zahlungs-Empfänger:	TuS Erfweiler 1909 e.V. / Am Schlossberg 2, 66996 Erfweiler	
	Gläubiger-ID: DE96ZZZ00000467818	Mandatsreferenz-Nr.: **

Kontoinhaber:	<input type="checkbox"/> Name, Anschrift wie oben	
	Name:	Vorname:
	Straße:	PLZ/Ort:
	Konto-Nr.:	BLZ:
	IBAN:	BIC:
	Name der Bank:	

Mandat für Einzug von SEPA-Basis-Lastschrift:	Ich/Wir ermächtigen den TuS Erfweiler 1909 e.V. Zahlungen vom o.g. Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise/n ich/wir mein/unser Kreditinstitut an, die vom TuS Erfweiler 1909 e.V. Auf mein/unser Konto gezogenen Lastschriften einzulösen. Hinweis: Ich kann/wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Beitrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem/unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen. Dieses Mandat gilt für wiederkehrende Zahlungen.
---	--

Ort, Datum

Unterschrift des/der Kontoinhaber

** Die Mandatsreferenz-Nr. wird dem Kontoinhaber mit einer separaten Ankündigung über den erstmaligen Einzug des Lastschriftbetrages mitgeteilt

Vorstände:

Dominik Hirschinger, Haselhecke 3, 66996 Erfweiler, Tel.: 06391/8669465, Fax: 06391/8669466

Alexander Memmer, Bärenbrunnerstrasse 36, 66996 Erfweiler, Tel./Fax: 06391/776312

Uli Naab, Winterbergstrasse 34, 66996 Erfweiler, Tel.: 06391/1754

Schriftführer: Dominik Hirschinger, Tel.: 06391/8669465 E-Mail: dominikhirschinger@gmail.com

Vereinskontakt: E-Mail SWFV: pv42102470@swfv.evpost.de | E-Mail extern: tus.erfweiler@gmail.com

WEB: <http://www.tuserfweiler.de>





FRANK
KORBWAREN
Ambiente & Design

www.frank-korbwaren.de



Öffnungszeiten:

Montag - Freitag: 9.00 - 18.00 Uhr

Samstag: 9.00 - 16.00 Uhr

Pirmasenser Str. 70 • 66994 Dahn • Tel. 06391-3100

————— Korbwaren - Dekoration - Heimtex —————